



CHIQUITA CANYON
A Waste Connections Company

23 de enero de 2026

Junta Regional de Control de Calidad del Agua de California
Región de Los Ángeles
320 W. 4th Street, Suite 200
Los Ángeles, California 90013
Atención: Unidad de Tecnología Informática

**Asunto: Informe sobre Fugas de Lixiviados
Vertedero de Chiquita Canyon
Archivo No. 67-020**

Por abundancia de precaución y para ser transparentes, Chiquita Canyon, LLC ("Chiquita") proporciona voluntariamente la siguiente información sobre un incidente que ocurrió el 18 de enero de 2026 en el Vertedero de Chiquita Canyon durante el cual se derramaron aproximadamente cinco (5) galones de lixiviados característicamente peligrosos asociados al Grupo A del sumidero 5 ubicado en la cuadrícula 207. Ningún líquido de la fuga llegó al canal de aguas pluviales ni a la cuenca de aguas pluviales. El volumen de la fuga es un estimativo conservador basado en una observación visual de personal de Chiquita. Chiquita mantiene materiales apropiados de respuesta que incluyen kits de derrames completos en inventario y ha capacitado a personal del sitio para responder a derrames y fugas para evitar que ingresen líquidos al sistema de aguas pluviales.

i. Mapa- mapa que muestra las ubicaciones de la fugas.

La fuga ocurrió en la Cuadrícula 207 - como se exhibe en el **Adjunto A**.

ii. Índice de flujo - Un estimativo del índice de flujo.

La fuga tuvo un índice de flujo bajo.

iii. Descripción - Una descripción de la naturaleza de la descarga (ej. todas las observaciones y análisis pertinentes).

El 18 de enero de 2026, aproximadamente a las 8:50 a.m., hasta donde sabe Chiquita, el sumidero 5 ubicado en la Cuadrícula 207 se desbordó después de que personal de Chiquita instaló un sensor de presión en el sumidero. Chiquita atribuye esta fuga a que los niveles del controlador estaban configurados demasiado altos. El líquido de la pérdida era de color marrón oscuro con poca viscosidad y viajó como un chorro liviano.

iv. Ubicación - Ubicación de las muestras tomadas para análisis de laboratorio, como procede.

No se tomaron muestras de esta fuga.

v. Medidas correctivas - aprobadas (o propuestas para consideración) por el Director de la Junta Regional.

Al descubrir la fuga, personal de Chiquita creó inmediatamente un terraplén de tierra para contener la fuga. Personal de Chiquita removió inmediatamente todo el suelo impactado y lo colocó en un contenedor para su correcta disposición y desplegó un camión de vacío para remover todo el líquido estancado. La limpieza comenzó inmediatamente y se completó en aproximadamente 3 horas.

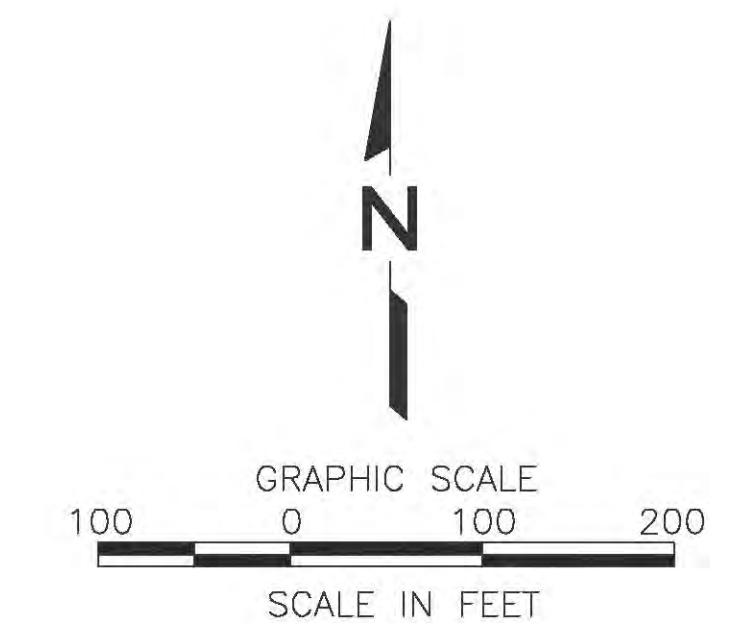
Una selección de algunas de las bombas Lorentz del sitio requieren programación especial de las configuraciones de los niveles de líquido en el controlador. Para evitar que ocurran fugas similares en el futuro, personal de Chiquita estará actualizando sus Procedimientos Operativos Estándar (SOP) existentes para diferenciar entre los diferentes requerimientos de programación de estas bombas. Chiquita revisará su SOP y volverá a capacitar al personal sobre el procedimiento actualizado antes del 27 de febrero de 2026.

Si tiene alguna pregunta sobre este informe, por favor, no dude en ponerse en contacto conmigo llamando al (661) 257-3655.

Atentamente,
Chiquita Canyon, LLC

Sarah Phillips
Gerente de Cumplimiento Corporativo
Vertedero de Chiquita Canyon

Adjuntos: Adjunto A - Mapa que muestra el lugar de la fuga



LEGEND

- CV-69 ACTIVE VERTICAL WELLS ABOVE GRADE
- CV-69 ACTIVE VERTICAL WELLS WITH HOV TEMP
- CV-69 ACTIVE VERTICAL WELLS WITH HOV O2
- CV-69 ACTIVE VERTICAL WELL WITH ELEVATED H2S
- CV-43 ACTIVE VERTICAL WELLS BELOW GRADE
- C-31 ACTIVE HORIZONTAL WELLS
- C-31 ACTIVE HORIZONTAL WELLS WITH HOV TEMP
- C-31 ACTIVE HORIZONTAL WELLS WITH ELEVATED H2S
- C-31 ACTIVE HORIZONTAL WELLS WITH STINGERS
- DW-1 DETECTION WELLS
- PZ-1 PIEZOMETER
- CV-39 REMOTE VERTICAL WELL HEADS
- CV-39 REMOTE VERTICAL WELL HEADS WITH HOV O2
- CV-39 REMOTE VERTICAL WELL HEADS WITH HOV TEMP
- GP-9 GAS PROBE
- V VALVE
- V VALVE VAULT
- AC ACTIVATED CARBON VESSEL
- LC-6 SAMPLE POINT

NOTES:

1. EXISTING TOPOGRAPHY PLAN IS FROM PROPELLER DATA. THE TOPOGRAPHY DATA IS BASED ON AUGUST 11, 2023.
2. EXISTING GCCS AS-BUILTS DATED 10-18-23.

DATE									
REVISION									
NO.									
SHEET TITLE:	LANDFILL GAS COLLECTION SYSTEM WITH SEM MAP								
PROJECT TITLE:	CHIQUITA CANYON LANDFILL 29201 HENRY MAYO DRIVE, CASTAIC, CALIFORNIA 91384								
CLIENT:	SCS ENGINEERS ENVIRONMENTAL CONSULTANTS 10000 WILLOW CREEK ROAD, SUITE 100 FOLSOM, CA 95630 TEL: (916) 428-8544								
DATE:	10-20-2013								
SCALE:	1" = 100'								
DRAWN BY:	JAHAN								
CHECK BY:	LIFANWICHELLE.FG.ASB								
APP. BY:	S.S.M								